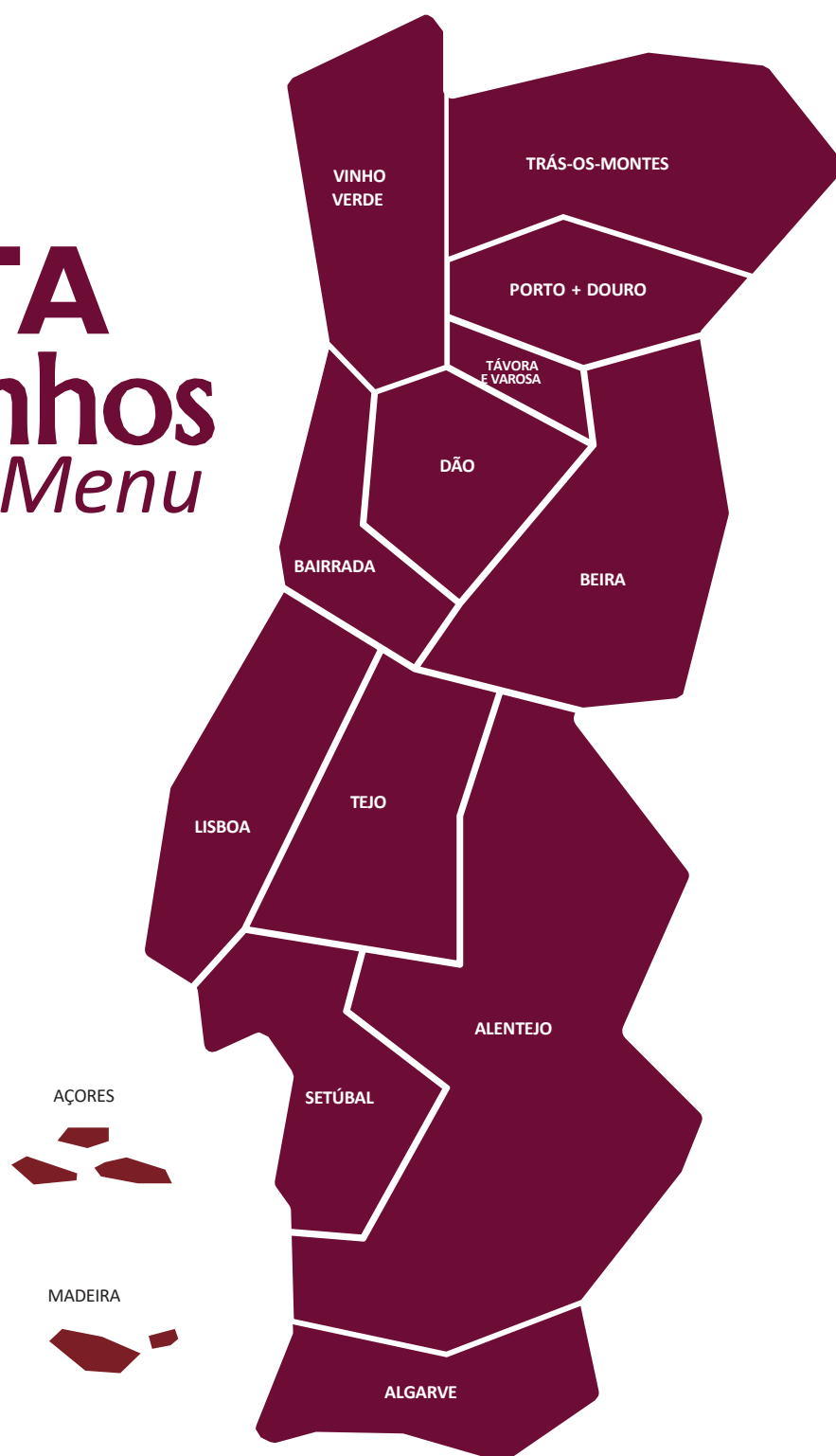


CARTA De Vinhos *Wine Menu*



CARTA De Vinhos

Wine Menu

Região Do Douro Douro Region

Os vinhos brancos do Douro são geralmente quentes e aromáticos oferecendo uma excelente estrutura e onde se consegue obter uma frescura única. Os vinhos do Douro tintos são concentrados e estruturados, ricos em cor e aromas e envelhecem nobremente.

Douro white wines are generally warm and aromatic with an excellent structure that gives them unique freshness. Red Douro wines are concentrated and structured, rich in color and aromas and age nobly.

15cl



75cl



PLANALTO RESERVA BRANCO | WHITE, 12,5º ALC.

VIOSINHO, MALVASIA FINA, GOUVEIO, RABIGATO, CÓDEGA
NOTÁVEL ACIDEZ PERFEITAMENTE EQUILIBRADA.
NOTAS FLORAIS E AROMA DE FRUTOS BRANCOS
EXCELENT ACIDITY WELL BALANCED. NOTES OF FLOWERS
AND AROMA OF WHITE PULP FRUITS

6,5€

29€

ASSOBIO BRANCO | WHITE, 13,5º ALC.

RABIGATO, VERDELHO, VIOSINHO, GOUVEIO, CÓDEGA DO LARINHO
AROMA INTENSO E FRESCO DOMINADO PELOS FRUTOS
CÍTRICOS E FRUTAS TROPICAIS
INTENSE AND FRESH AROMA DOMINATED BY THE
CITRIC AND TROPICAL FRUITS

32€

CARM BRANCO | WHITE, 12,5º ALC.

CÓDEGA DO LARINHO, RABIGATO, VIOSINHO
FINAL LONGO E FRESCO. FRUTA CÍTRICA, EM HARMONIA
COM LIGEIRAS NUANCES FLORAIS E NOTAS MINERAIS
LONG FINISH AND FRESH ON THE PALATE. CITRIC FRUIT IN
HARMONY SHOWING FLORAL NUANCES AND MINERAL NOTES

40€

PAPA FIGOS BRANCO | WHITE, 12,5º ALC.

ARINTO, RABIGATO, VIOSINHO, GOUVEIO, CÓDEGA DO LARINHO
INTENSO E COMPLEXO. BOM VOLUME, ACIDEZ FIRME E BEM
INTEGRADA, NOTAS DE FRUTOS BRANCOS E CITRINOS
INTENSE AND COMPLEX. FIRM AND WELL INTEGRATED
ACIDITY, WHITE FRUITS AND CITRUS NOTES

42€

ESTEVA TINTO | RED, 13,5º ALC.

TOURIGA NACIONAL E FRANCA, TINTA RORIZ E BARROCA
TANINOS REDONDOS E MACIOS, FRUTA BEM EVIDENTE E UM
FINAL EQUILIBRADO
TANNINS ROUND AND SOFT, FRUIT WELL PRESENT FOR A
BALANCED ENDING

6€

27€

ASSOBIO TINTO | RED, 13,5º ALC.

TOURIGA NACIONAL, TOURIGA FRANCA, TINTA RORIZ
ACIDEZ EQUILIBRADA, TANINOS MADUROS COM
ESTRUTURA E CORPO. FINAL LONGO E FRESCO
BALANCED ACIDITY, RIPE TANNINS SHOWING STRUCTURE
AND BODY. LONG AND FRESH ON THE PALATE

32€

PAPA FIGOS TINTO | RED, 13,5º ALC.

TINTA RORIZ E BARROCA, TOURIGA FRANCA E NACIONAL
SABOR INTENSO A FRUTA COM AROMAS BALSÂMICOS.
BOM VOLUME, ACIDEZ VIVA E TANINOS REDONDOS
INTENSE FLAVOR OF FRUITS AND BALSAMIC AROMAS.
GOOD VOLUME, GREAT ACIDITY AND SOFT ROUND TANNINS

42€

CARM RESERVA TINTO | RED, 14,5º ALC.

TOURIGA NACIONAL E FRANCA, TINTA RORIZ, TINTA FRANCISCA
SABOR MUITO CONCENTRADO, QUENTE, COM TANINOS FIRMES
E TEXTURA SUAVE, FINAL MUITO INTENSO E PERSISTENTE
VERY CONCENTRATED FLAVOR, WARM, FIRM TANNINS AND
SOFT TEXTURE, INTENSE AND PERSISTENT ON THE PALATE

55€

Pagamentos nos restaurantes, bares ou spa, apenas aceitamos cartões de crédito/débito, ou débito direto ao quarto. Pagamentos em dinheiro apenas aceites na receção do hotel. *For payments at the restaurants, bars or spa, we only accept credit/debit card, or direct debit to the room. Cash payments are only accepted at the hotel reception.*

IVA INCLUÍDO À TAXA EM VIGOR | VAT INCLUDED
A NOSSA CONTA INCLUI UMA TAXA DE SERVIÇO SUGERIDA DE 10%
OUR BILL INCLUDES A 10% SUGGESTED SERVICE CHARGE

CARTA De Vinhos

Wine Menu

Região Do Alentejo Alentejo Region

Inúmeras horas de exposição solar e um conjunto de castas selecionadas permite uma produção de vinhos brancos aromáticos, frescos e harmoniosos, enquanto os tintos, de cor rubi ou granada, se revelam mais intensos, encorpados e ao mesmo tempo macios e ligeiramente adstringentes.

Countless hours of sun exposure and a set of selected grape varieties, allows the production of aromatic, fresh and harmonious white wines, while the red wines, ruby or garnet in color, are more intense, full-bodied and at the same time, soft and slightly astringent.

75cl



33€

JOSÉ DE SOUSA TINTO | RED, 12,5º ALC.

VIOSINHO, MALVASIA FINA, GOUVEIO, RABIGATO, CÓDEGA
NOTÁVEL ACIDEZ PERFEITAMENTE EQUILIBRADA.
NOTAS FLORAIS E AROMA DE FRUTOS BRANCOS
EXCELENT ACIDITY WELL BALANCED. NOTES OF FLOWERS
AND AROMA OF WHITE PULP FRUITS

TRINCA BOLOTAS TINTO | RED, 14º ALC.

ALICANTE BOUSCHET, TOURIGA NACIONAL, ARAGONEZ
AROMA A FRUTA VERMELHA COM UM LADO FLORAL.
EQUILIBRADO, TANINOS SUAVES E ACIDEZ REFRESCANTE
RED FRUITS AROMA WITH A FLORAL SIDE. BALANCED,
SOFT ROUND TANNINS, REFRESHING ACIDITY

TRINCA BOLOTAS GRANDE TINTO | RED, 14,5º ALC.

ALICANTE BOUSCHET, SYRAH, ARAGONEZ
VINHO COM AROMA INTENSO, COM VOLUME E PROFUNDIDADE.
TANINOS MADUROS E SUAVES, FINAL LONGO E COMPLEXO
WINE WITH INTENSE AROMA, VOLUME AND DEEPNESS. RIPE
AND SOFT TANNINS, LONG AND COMPLEX LASTING FLAVOUR

HERDADE DOS GROUS TINTO | RED, 13º ALC.

ALICANTE BOUSCHET, ARAGONEZ, SYRAH, T. NACIONAL
AROMA DE FRUTOS VERMELHOS COM NOTAS TOSTADAS E
ESPECIARIAS. SABOR RICO E CONCENTRADO
RED FRUITS AROMA WITH SOME TOASTED AND SPICIES
NOTES. RICH, FULL AND A LONG LASTING FLAVOUR

ESPORÃO RESERVA TINTO | RED, 14º ALC.

ALICANTE BOUSCHET, ARAGONEZ, TRINCADEIRA, T. NACIONAL
RICO E ELEGANTE, NOTAS DE FRUTAS SILVESTRES E
ESPECIARIAS. FINAL PERSISTENTE E EQUILIBRADO
RICH AND ELEGANT, SPICES AND WILD FRUITS NOTES.
PERSISTENT AND LONG LASTING ON THE PALATE

Pagamentos nos restaurantes, bares ou spa, apenas aceitamos cartões de crédito/débito, ou débito direto ao quarto. Pagamentos em dinheiro apenas aceites na receção do hotel. *For payments at the restaurants, bars or spa, we only accept credit/debit card, or direct debit to the room. Cash payments are only accepted at the hotel reception.*

15cl



75cl



SOSSEGO ROSÉ | ROSÉ, 13º ALC.

ARAGONÉS, TOURIGA NACIONAL, TRINCADEIRA
AROMA INTENSO A CEREJA E MORANGOS SILVESTRES.
NA BOCA APRESENTA-SE, FRESCO E EQUILIBRADO
INTENSE AROMA OF CHERRIES AND WILD STRABERRIES. ON THE
PALATE, SHOWS A GREAT BALANCE AND FRESHNESS

29€

VINHA DO MONTE BRANCO | WHITE, 12,3º ALC.

ARINTO, ESGANA CÃO, RABIGATO, GALEGO DOURADO
PROFUNDO, COMPLEXO E EXTREMAMENTE EQUILIBRADO,
ONDE A FRESCURA LHE CONFERE UM LONGO FINAL DE BOCA
DEEP, COMPLEX AND VERY BALANCED. THE FRESHNESS
PROVIDES A LONG LASTING FINAL ON THE PALATE

25€

SOSSEGO BRANCO | WHITE, 12,5º ALC.

ANTÃO VAZ, ARINTO, ROUPEIRO
COR CÍTRICA E VIBRANTE. NARIZ ATRACTIVO COM NOTAS TROPICAIS.
NA BOCA É VIVO E COM ACIDEZ QUE LHE DÁ UM FINAL FRESCO
CITRIC AND VIBRANT COLOUR. ATTRACTIVE ON THE NOSE WITH
TROPICAL NOTES. SHOWS ACIDITY FOR A FRESH FINISH

29€

TRINCA BOLOTAS BRANCO | WHITE, 13º ALC

ANTÃO VAZ, ARINTO
NOTAS FLORAIS E FRUTADAS. ASSEGURA FRESCURA,
ESTRUTURA E ACIDEZ PARA UM FINAL PERSISTENTE.
FRUITY AND FLORAL NOTES. ENSURES FRESHNESS,
STRUCTURE AND ACIDY FOR A LONG FINAL ON THE PALATE

33€

ESPORÃO BIO BRANCO | WHITE, 13,5º ALC.

ALVARINHO, ARINTO, VERDELHO, GOUVEIO, VIOSINHO
NOTAS CITRICAS E FRUTAS TROPICAIS. NA BOCA É ELEGANTE
E COM GRANDE FRESCURA. FINAL LONGO E VIBRANTE
CITRIC AND TROPICAL FRUITS NOTES. ON THE PALATE, IT IS ELEGANT
SHOWING GREAT FRESHNESS. VIBRANT AND LONG FINISH

40€

HERDADE DOS GROUS BRANCO | WHITE, 13º ALC.

ANTÃO VAZ, ALVARIINHO, VIOGNIER
AROMA DE FRUTA QUE SUGERE PÊSSEGO E LIMA. BEM
INTEGRADO. SABOR RICO EM FRUTA, MINERAL E FRESCO
FRUIT AROMA THAT SUGGESTS PEACH AND LIME. WELL
BALANCED, RICH FRUIT FLAVOUR, MINERAL, FRESH

46€

ESPORÃO RESERVA BRANCO | WHITE, 13,5º ALC.

ANTÃO VAZ, ARINTO, ROUPEIRO
CREMOSO, TEM ESTRUTURA E VOLUME. EQUILIBRADO,
CHEIO DE FRUTA, FINAL LONGO E COMPLEXO
CREAMY, GOOD STRUCTURE AND VOLUME. BALANCED,
FULL OF FRUIT, LONG AND COMPLEX ON THE PALATE

70€

VINHA DO MONTE TINTO | RED, 13º ALC.

ALICANTE BOUSCHET, ARAGONEZ, TRINCADEIRA, SYRAH
ELEVADA CONCENTRAÇÃO E GRANDE COMPLEXIDADE
AROMÁTICA. NA BOCA É VOLUMOSO E PROFUNDO
HIGH CONCENTRATION AND AROMATIC COMPLEXITY. ON
THE PALATE HAS A GOOD VOLUME AND DEEP ACIDITY

25€

SOSSEGO TINTO | RED, 13,5º ALC.

ARAGONEZ, SYRAH, TOURIGA NACIONAL
NA BOCA É SUAVE, COM ALGUNS TANINOS PRESENTES, MAS
ELEGANTES. POSSUI UMA ACIDEZ EQUILIBRADA
ON THE PALATE IS SOFT, WITH SOME ELEGANT TANNIS
PRESENT. SHOWS BALANCED ACIDITY

29€

IVA INCLUÍDO À TAXA EM VIGOR | VAT INCLUDED

A NOSSA CONTA INCLUI UMA TAXA DE SERVIÇO SUGERIDA DE 10%
OUR BILL INCLUDES A 10% SUGGESTED SERVICE CHARGE

CARTA De Vinhos

Wine Menu

Região De Setúbal Setúbal Region

Os vinhos brancos têm um marcante aroma floral e de frutos tropicais que origina vinhos tranquilos com boa estrutura e perfis muito atrativos. Os vinhos tintos são bastante aromáticos, com grande capacidade de envelhecimento e estrutura. Os vinhos jovens e os mais velhos distinguem-se pelo perfil e aromas.

White wines have a striking floral and tropical fruit aroma that creates soft wines with good structure and a very attractive profile. Red wines are aromatic, with great aging capacity and structure. Young and older wines are distinguished by their profile and aromas.

75cl



25€

DONA ERMELINDA TINTO | RED, 14º ALC.

CASTELÃO, TOURIGA NACIONAL, CABERNET SAUVIGNON
COR VERMELHO ESCURO, AROMA BEM CONJUGADO COM A MADEIRA, CONFITADO, RICO EM FRUTOS VERMELHOS
DARK RED COLOUR, AROMA WELL BLENDED WITH THE WOOD, RICH IN RED FRUITS

PERIQUITA RESERVA TINTO | RED, 13º ALC.

CASTELÃO, TOURIGA NACIONAL, TOURIGA FRANCESA
AROMA A CAFÉ E FRUTOS DO BOSQUE. NO PALADAR É FRESCO, AVELUDADO COM UM TOQUE A CAFÉ E TANINOS BEM INTEGRADOS
COFFEE AND WILD FRUITS AROMA. ON THE PALATE, IS FRESH, SOFT WITH A HINT OF COFFEE AND TANNINS WELL INTEGRATED

32€

15cl



5,5€

TREVO ROSÉ | ROSÉ, 12º ALC.

ARAGONEZ, CASTELÃO, TRINCADEIRA
AROMA AGRADÁVEL E DE CARÁCTER FRUTADO, IDEAL PARA MOMENTOS DE CONVÍVIO E ALEGRIA
PLEASANT AROMA WITH A FRUITY CHARACTER, IDEAL FOR MOMENTS OF JOY AND GATHERING

75cl



24€

DONA ERMELINDA ROSÉ | ROSÉ, 12,5º ALC.

CASTELÃO, TOURIGA NACIONAL, SYRAH, CABERNET SAUVIGNON
COR ROSÉ LEVE COM AROMA FRUTADO INTENSO A FRUTOS VERMELHOS, NA BOCA É REFRESCANTE E EQUILIBRADO
LIGHT ROSÉ COLOUR WITH RED FRUITS AROMA. ON THE PALATE, IS REFRESHING AND BALANCED

25€

TREVO BRANCO | WHITE, 12,5º ALC.

FERNÃO PIRES, MOSCATEL
VINHO DE MÉDIO CORPO, FRESCO COM NOTAS DE MANGA, BANANA E ABACAXI
MEDIUM-BODIED WINE, FRESH WITH NOTES OF MANGO, BANANA AND PINEAPPLE

5,5€

24€

PERIQUITA BRANCO | WHITE, 13º ALC

VERDELHO, SAUVIGNON BLANC
INTENSO COM NOTAS DE MARACUJÁ. FRESCO E CÍTRICO, SENTINDO-SE NO FINAL DE BOCA OS AROMAS
INTENSE WITH NOTES OF PASSION FRUIT. FRESH AND CITRIC, YOU CAN FEEL ALL OF THEM ON THE PALATE

25€

BSE BRANCO | WHITE, 12,5º ALC.

ANTÃO VAZ, ARINTO
AROMA A ANANÁS E MAÇÃ VERDE. NO PALADAR MUITO FRUTADO COM UMA ACIDEZ VIVA E REFRESCANTE
GREEN APPLE AND PINEAPPLE AROMA. ON THE PALATE, FRUITY WITH A VERY LIVE AND REFRESHING ACIDITY

25€

DONA ERMELINDA BRANCO | WHITE, 13,5º ALC.

FERNÃO PIRES, ARINTO, CHARDONNAY, ANTÃO VAZ
AROMA FRUTADO COM NOTAS A FRUTOS TROPICAIS E MEL NA BOCA APRESENTA-SE CHEIO COM GRANDE EQUILÍBRIO
FRUITY AROMA WITH HONEY AND TROPICAL FRUITS NOTES. ON THE PALATE, SHOWS A FULL BODY WITH GREAT BALANCE

25€

PERIQUITA RESERVA BRANCO | WHITE, 12,5º ALC.

VIOGNIER, ARINTO
SUAVES NOTAS DE MADEIRA QUE PERMITEM UM VINHO EQUILIBRADO. PERFUME INTENSO, MAS ELEGANTE
SOFT WOOD NOTES THAT ALLOW THE WINE TO BE BALANCED. INTENSE, BUT ELEGANT AT THE SAME TIME

32€

TREVO TINTO | RED, 13,3º ALC.

CASTELÃO, TRINCADEIRA
MORANGOS, FRAMBOESAS E AMORAS NO NARIZ. MÉDIO CORPO, FRUTADO, MACIO
STRAWBERRIES, RASPBERRIES AND WILDBERRIES ON THE NOSE. MEDIUM-BODIED, FRUITY, SOFT

5,5€

24€

PERIQUITA TINTO | RED, 13,5º ALC.

ARAGONEZ, CASTELÃO, TRINCADEIRA
FRUTADO COM FRUTOS VERMELHOS, APRESENTA VOLUME, E ALGUMA PERSISTÊNCIA, TANINOS PRESENTES MAS MACIOS
FRUITY WITH RED FRUITS, SHOWS GOOD VOLUME AND SOME PERSISTENCE. TANNINS WELL PRESENT BUT SOFT

25€

Pagamentos nos restaurantes, bares ou spa, apenas aceitamos cartões de crédito/débito, ou débito direto ao quarto. Pagamentos em dinheiro apenas aceites na receção do hotel. *For payments at the restaurants, bars or spa, we only accept credit/debit card, or direct debit to the room. Cash payments are only accepted at the hotel reception.*

IVA INCLUÍDO À TAXA EM VIGOR | VAT INCLUDED

A NOSSA CONTA INCLUI UMA TAXA DE SERVIÇO SUGERIDA DE 10%
OUR BILL INCLUDES A 10% SUGGESTED SERVICE CHARGE

CARTA De Vinhos

Wine Menu

Região Vinho Verde Green Wine Region

O Vinho Verde é sinónimo de Portugal. Isso porque é exclusivamente produzido na região demarcada dos Vinhos Verdes, e somente a partir das castas nativas da região para preservar os aromas e sabores típicos. De modo geral, os Vinhos Verdes ficaram conhecidos por serem jovens, leves, frescos e com baixo teor alcoólico.

The Vinho Verde is synonymous with Portugal. This is because it is exclusively produced in the demarcated Vinho Verde region, and only from grape varieties native to the region in order to preserve the typical aromas and flavors. In general, green wines became known for being young, light, fresh and with a low alcohol content.

Região De Lisboa Lisbon Region

A Região de Lisboa é caracterizada por ter temperaturas moderadas. Os solos são arenosos e férteis. As vinhas junto à costa sofrem de uma forte influência atlântica, enquanto as vinhas plantadas no interior, protegidas da influência marítima, beneficiam de um clima mediterrânico de transição.

The Lisbon Region is characterized by moderate temperatures. The soils are sandy and fertile. The vineyards established along the coastline suffer from a strong and decisive Atlantic influence, while the vineyards planted inland, protected from maritime influence, benefit from a transitional Mediterranean climate.

Pagamentos nos restaurantes, bares ou spa, apenas aceitamos cartões de crédito/débito, ou débito direto ao quarto. Pagamentos em dinheiro apenas aceites na receção do hotel. For payments at the restaurants, bars or spa, we only accept credit/debit card, or direct debit to the room. Cash payments are only accepted at the hotel reception.

15cl



75cl



MATEUS ROSÉ | ROSÉ, 11º ALC.

BAGA, RUFETE, TINTA BARROCA, TOURIGA FRANCA
VINHO MUITO EQUILIBRADO, BEM COMPLEMENTADO
POR UM FINAL SUAVE, FRUTADO E PÉTILLANT
VERY BALANCED WINE, WELL COMPLEMENTED BY A
SOFT FRUITY PALATE AND SLIGHTLY SPARKLING ON THE END

5,5€

25€

AVELEDA LOUREIRO VERDE | GREEN, 12º ALC.

LOUREIRO
VINHO FRUTADO E HARMONIOSO COM NOTAS
SUAVES A TORANJA E A FLORES BRANCAS
WINE VERY FRUITY AND HARMONIOUS, OFFERING
SOFT NOTES OF GRAPEFRUIT AND WHITE FLOWERS

5,5€

24€

AZEVEDO LOUREIRO ALVARINHO VERDE | GREEN, 12º ALC.

LOUREIRO, ALVARINHO
BOCA COM LIGEIRO "PETILLANT", UM ATAQUE MUITO
VIVO E FRESCO COM UMA ACIDEZ VIBRANTE EQUILIBRADA
SLIGHTLY SPARKLING ON THE MOUTH, VERY LIVE AND FRESH
OFFERING A WELL BALANCED ACIDITY ON THE PALATE

27€

QUINTA DE AZEVEDO ESCOLHA VERDE | GREEN, 13,5º ALC.

ALVARINHO
AROMA COM NOTAS DE PÊSSEGO E ALPERCE. NA BOCA É FRESCO, E
COMPLEXO. FIM DE BOCA LONGO E PERSISTENTE
AROMA WITH NOTES OF PEACH AND APRICOT. ON THE PALATE, IS
FRESH AND COMPLEX. LONG AND PERSISTENT ON THE PALATE

33€

15cl



75cl



EVARISTO TINTO | RED, 13º ALC.

TOURIGA NACIONAL, CAB. SAUVIGNON, SYRAH, ALCANTE BOUSCHET
COMPLEXO COM NOTAS FRUTADAS DE CEREJA E AMORA
E PRESENÇA DE ESPECIARIAS DE BAUNILHA
COMPLEX, SHOWS CHERRY AND BLACKBERRY NOTES ON
THE PALATE AND PRESENCE OF VANILLA SPICES

25€

QUINTA DO GRADIL RESERVA TINTO | RED, 14,5º ALC.

TOURIGA NACIONAL, SYRAH, ALCANTE BOUSCHET
NOTAS BALSÂMICAS DE TRUFAS E DE FRUTOS DO BOSQUE SÃO
EVIDENTES. NA BOCA, OS TANINOS MOSTRAM-SE SEDOSOS E
EQUILIBRADOS E BEM INTEGRADOS NA ESTRUTURA DO VINHO
BALSAMIC TRUFFLE AND WILD FRUITS NOTES ARE WELL
PRESENT. ON THE PALATE, THE TANNIS ARE SILKY, BALANCED
AND WELL INTEGRATED ON THE WINE STRUCTURE

65€

IVA INCLUÍDO À TAXA EM VIGOR | VAT INCLUDED

A NOSSA CONTA INCLUI UMA TAXA DE SERVIÇO SUGERIDA DE 10%
OUR BILL INCLUDES A 10% SUGGESTED SERVICE CHARGE

CARTA De Vinhos

Wine Menu

Região Do Tejo Tejo Region

O terroir do Tejo sente-se em qualquer dos seus vinhos. A fertilidade dos seus solos e o clima mediterrânico, com temperaturas amenas ao longo do ano, é perfeito para vinhos brancos muito frutados, aveludados e suaves e os vinhos tintos a apresentarem-se jovens, aromáticos e de taninos suaves.

The Tejo terroir can be felt in any of its wines. The fertility of its soils and the Mediterranean climate, with mild temperatures throughout the year, are perfect for very fruity, velvety and smooth white wines and red wines that are young, aromatic and have soft tannins.

15cl



6€

75cl



27€

FIUZA SAUVIGNON BLANC | WHITE, 12º ALC.

SAUVIGNON BLANC

AROMAS DE ERVAS E FRUTA TROPICAL, COM UM TOQUE DE ESPARGOS. NOTAS DE MARACUJÁ

HERBS AND TROPICAL FRUIT AROMAS, WITH A TOUCH OF ASPARAGUS. PASSION FRUIT NOTES

FIUZA CHARDONNAY | WHITE, 12,5º ALC.

CHARDONNAY

COMPLEXO E AVELUDADO COM UM SABOR FLORAL A MEL, FINAL LONGO E CHEIO. TROPICAL E FRUTADO

COMPLEX AND VELVETY WITH FLORAL AND HONEY FLAVORS, LONG AND FULL ON THE MOUTH. TROPICAL AND FRUITY

27€

FIUZA CABERNET SAUVIGNON | RED, 13º ALC.

CABERNET SAUVIGNON

MACIO, SUAVE E COM GRANDE FRESCURA, CONFERIDA PELA ACIDEZ E AROMA HARMONIOSO

GOOD BODY SHOWING RIPE TANNINS. END OF MOUTH LONG, COMPLEX AND WELL STRUCTURED

6€

27€

FIUZA ALICANTE BOUSCHET RESERVA | RED, 14º ALC.

ALICANTE BOUSCHET

PALADAR INTENSO COM SABOR A MADEIRA TOSTADA, MENTA E UM POUCO DE CHOCOLATE. FINAL LONGO E ESTRUTURADO

INTENSE ON THE PALATE WITH TOASTED WOOD FLAVOR, MINT AND A BIT OF CHOCOLATE. LONG AND STRUCTURED LASTING IMPRESSION

33€

Região Da Bairrada Bairrada Region

A região produz o Vinho Regional de Beiras e vinhos da DOC Bairrada. Seus vinhos, muitos dos quais elaborados com métodos quase artesanais, estão cada vez mais surpreendentes. As estrelas são os tintos, especialmente os elaborados com a uva Baga, que possuem cor intensa, aromas frutados e complexos, e que envelhecem bem.

The region produces Beiras Regional Wine and DOC Bairrada wines. Its wines, many of which are made using almost artisanal methods, are increasingly surprising. The stars are the reds, especially those made with the Baga grape, which have intense color, fruity and complex aromas, and age well.

15cl



75cl



32€

SÃO LOURENÇO TINTO | RED, 13,5º ALC.

TOURIGA NACIONAL, MERLOT, SYRAH

COR RUBI COM UM TOQUE VIOLETA, AROMA DE FRUTOS PRETOS. TANINOS AVELUDADOS, ACIDEZ DISCRETA

RUBY COLOUR WITH A VIOLET TOUCH, BLACK FRUITS AROMA. THE TANNINS ARE SOFT, WITH MEDIUM ACIDITY

Pagamentos nos restaurantes, bares ou spa, apenas aceitamos cartões de crédito/débito, ou débito direto ao quarto. Pagamentos em dinheiro apenas aceites na receção do hotel. For payments at the restaurants, bars or spa, we only accept credit/debit card, or direct debit to the room. Cash payments are only accepted at the hotel reception.

IVA INCLUÍDO À TAXA EM VIGOR | VAT INCLUDED
A NOSSA CONTA INCLUI UMA TAXA DE SERVIÇO SUGERIDA DE 10%
OUR BILL INCLUDES A 10% SUGGESTED SERVICE CHARGE

CARTA De Vinhos

Wine Menu

Espumantes Sparkling Wines

Os vinhos espumantes são produzidos nos climas mais frescos de Portugal. Dada a sua acidez vibrante e sabor delicado, são a companhia perfeita para acompanhar aperitivos, mas muitos têm suficiente corpo e estrutura para acompanhar toda uma refeição, oferecendo uma bolha fina, persistente e um aroma fresco.

Sparkling wines are produced in Portugal's cooler climates. Given their vibrant acidity and delicate flavor, they are the perfect companion to accompany aperitifs, but many have enough body and structure to accompany an entire meal, offering fine and persistent bubbles while releasing a fresh aroma.

15cl



7€

75cl



33€

CASA ERMELINDA FREITAS, 12º ALC. (PALMELA | PORTUGAL)

FERNÃO PIRES, ARINTO

FRUTADO, A LEMBRAR CITRINOS E FRUTOS TROPICAIS.
BOA ESTRUTURA E BOA ACIDEZ

FRUITY, REMINDS CITRUS AND TROPICAL FRUITS.
GOOD STRUCTURE AND GOOD ACIDITY

MURGANHEIRA RESERVA, 12,5º ALC. (TÁVORA-VAROSA | PORTUGAL)

MALVASIA FINA, CERCEAL, TINTA RORIZ

AROMA MUITO FRUTADO E FLORAL. SABOR PERSISTENTE
A FRUTOS SECOS, BOA ACIDEZ

VERY FRUITY AND FLORAL AROMA. PERSISTENT DRY
FRUITS FLAVOR, GOOD ACIDITY

50€

Internacionais International's

15cl



5€

75cl



24€

ESPUMANTE PLATINO | SPARKLING WINE, 7º ALC. (CATALUNHA | ESPANHA)

MOSCATO

FRUTA TROPICAL E AROMA TÍPICO DE MOSCATEL.
EQUILIBRADO, FRESCO, INTENSO E MUITO SABOROSO

TROPICAL FRUIT AND TYPICAL AROMA FROM THE
MOSCATEL GRAPE. BALANCED, FRESH, INTENSE, TASTY

CHAMPAGNE H. BLIN BRUT | CHAMPAGNE, 12,5º ALC. 23€

(CHAMPAGNE | FRANÇA)

PINOT NOIR, PINOT MEUNIER

FRESCURA E CARÁTER FRUTADO IRRESISTÍVEIS. EXCELENTE
EQUILÍBRIO, REVELA UMA BOCA AMPLA E SEDOSA

IRRESISTIBLE FRESHNESS AND FRUITY CHARACTER.
EXCELLENT BALANCE, WIDE AND SILKY ON THE PALATE

110€

CHAMPAGNE P. HEIDSIECK | CHAMPAGNE, 12º ALC. (CHAMPAGNE | FRANÇA)

PINOT NOIR, PINOT MEUNIER

AROMA VIVO E FRESCO, COM NOTAS CITRINAS. O PALADAR É COMPLEXO,
NUANCES DE CITRINOS E MAÇAS DE VERÃO

LIVE AND FRESH AROMA, WITH CITRUS NOTES. ON THE PALATE
IS COMPLEX, SHOWING CITRIC FRUIT AND SUMMER APPLES

150€

Pagamentos nos restaurantes, bares ou spa, apenas aceitamos cartões de crédito/débito, ou débito direto ao quarto. Pagamentos em dinheiro apenas aceites na receção do hotel. *For payments at the restaurants, bars or spa, we only accept credit/debit card, or direct debit to the room. Cash payments are only accepted at the hotel reception.*

IVA INCLUÍDO À TAXA EM VIGOR | VAT INCLUDED

A NOSSA CONTA INCLUI UMA TAXA DE SERVIÇO SUGERIDA DE 10%
OUR BILL INCLUDES A 10% SUGGESTED SERVICE CHARGE